



# XVI МЕЖДУНАРОДЕН КУКЛЕН ФЕСТИВАЛ **ЗЛАТНИЯТ ДЕЛФИН**

ИНФОРМАЦИОНЕН БЮЛЕТИН

ВАРНА 2014

Брой 6

7.10.2014

## **„ЗЛАТНИЯТ ДЕЛФИН” 2014 РАЗДАДЕ СВОИТЕ НАГРАДИ**



Голямата награда “Златният делфин” за цялостен спектакъл за деца получи постановката на Столичен куклен театър - София „Приказка за Скитника-Крал”, отличен и с награда за режисура.

Спектаклите „Малки вълшебници” и „Мълчаливи предания” донесоха на Държавен куклен театър – Варна множество награди, сред които за режисура, за актьорско майсторство, за мъжка и женска главна роля.

На тържествена церемония снощи завършващият днес във Варна XVI Международен куклен фестивал “Златният делфин” 2014 връчи своите награди. С най-много награди бяха отличени трупите на Държавен куклен театър – Варна и Столичен куклен театър – София.

Непосредствено преди церемонията филм-концертът „Чарли“ на Умбри-А Кончерто и Били Брас Бенд от Перуджа, Италия, посветен на 125-годишнината от рождението на Чарли Чаплин, зареди с празнично настроение очакващите наградите театрали.



# XVI МЕЖДУНАРОДЕН КУПЛЕН ФЕСТИВАЛ ЗЛАТНИЯТ ДЕЛФИН

ИНФОРМАЦИОНЕН БЮЛЕТИН

ВАРНА 2014

В емоционално обръщение към участниците минути преди тяхното обявяване председателят на международното жури Никола Вандов отбеляза: „Колеги, обичайте куклата, усетете бога в себе си, който може да дава живот на мъртвата материя, куклата е шансът на този театър, а не тегобата да играеш само зайчета и мечета. Обичайте куклата. Без вашата любов тя ще остане бездиханна и с празни очи.“

**В категорията спектакли за деца** Голямата награда за цялостен спектакъл, статуетката „Златният делфин“, беше присъдена на спектакъла на Столичен куклен театър - София „Приказка за Скитника - крал“ по Карел Чапек, режисьор Катя Петрова, сценография Станислава Кръстева, музика Христо Йоцов. Постановката заслужи и наградата за режисура на Катя Петрова.



Още една награда за режисура беше връчена - на Вера Стойкова за спектакъла „Малки вълшебници“ на ДКТ - Варна. Награди за сценография получиха Свила Величкова (за спектаклите „Басни по Лафонтен“ на ДКТ – Бургас, „Малки вълшебници“, „Мълчаливи предания“ на ДКТ – Варна и „Джуджето Дългоноско“ на ДКТ – Сливен) и Станислава Кръстева (за спектакъла „Приказка за Скитника – крал“ на Столичен куклен театър). Христо Йоцов заслужи наградата за оригинална музика с работата си по „Приказка за Скитника - крал“ и „Бурята“ на Столичен куклен театър.



# XVI МЕЖДУНАРОДЕН КУКЛЕН ФЕСТИВАЛ ЗЛАТНИЯТ ДЕЛФИН

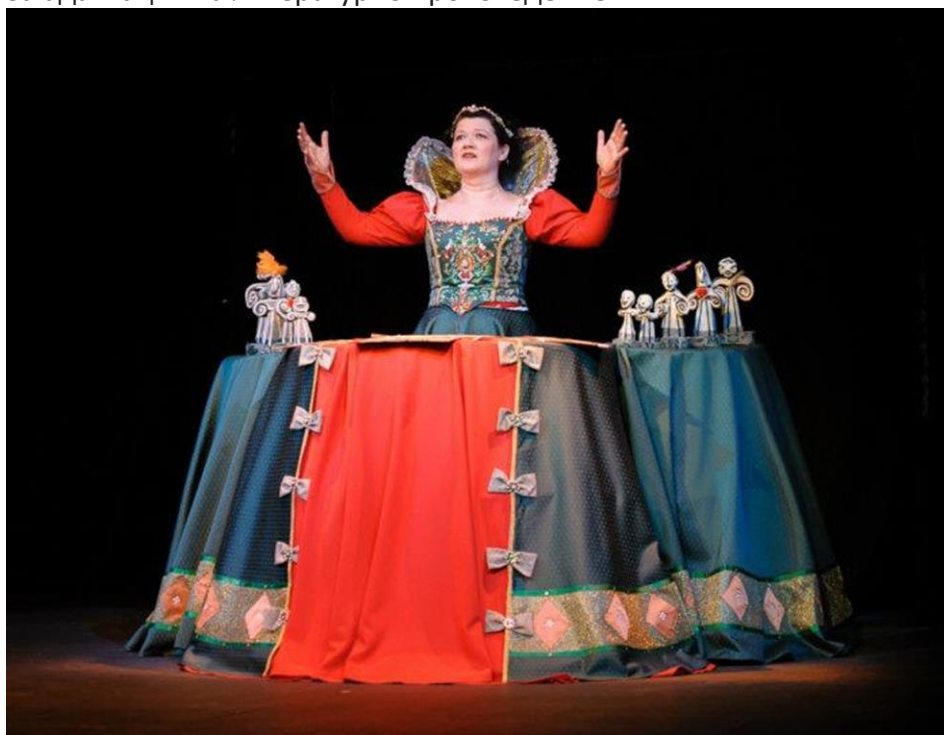
ИНФОРМАЦИОНЕН БЮЛЕТИН

ВАРНА 2014

Награда за актьорско майсторство получи актьорският ансамбъл на спектакъла „Малки вълшебници“ на ДКТ – Варна.



Награда за женска роля в категорията взе Елса Клавел за спектакъла „Дъщерята на Шекспир разказва своя сън в лятна нощ“, френско-испанска продукция на Арп ан Перигор и Ла мар де марионетас – Мадрид, Испания. В тази категория не бяха присъдени награди за музикално оформление, за нова българска куклена пиеса и за адаптация на литературно произведение.





# XVI МЕЖДУНАРОДЕН КУКЛЕН ФЕСТИВАЛ ЗЛАТНИЯТ ДЕЛФИН

ИНФОРМАЦИОНЕН БЮЛЕТИН

ВАРНА 2014

В категорията спектакли за възрастни Голямата награда за цялостен спектакъл „Златният делфин“ не беше присъдена. Награда за режисура и хореография получиха Боян Иванов и Татяна Соколова за спектакъла „Мълчаливи предания“ на ДКТ – Варна.



Наградата за сценография взе Тодор Тодоров за видео и компютърна анимация на спектакъла „Мълчаливи предания“ на ДКТ – Варна. За оригинална музика беше наградена група IRFAN за спектакъла „Мълчаливи предания“ на ДКТ – Варна. Награда за мъжка роля заслужи Марсело Лафонтана за спектакъла „Прометей“ на Лафонтана - Формас Анимадас от Вила ду Конд, Португалия, и Красимир Добрев за спектаклите „Малки вълшебници“ и „Професия лъжец“ на Куклен театър – Варна. За същите два спектакъла награда за женска роля получи Евгения Василева от ДКТ – Варна. И в категорията за възрастни не бяха присъдени награди за нова българска куклена пиеса и за адаптация на литературно произведение.

Журието присъди и две специални награди за достойно дебютиране на фестивала „Златният делфин“ на трупите на „Дъ Кий Тиътър“ от Тел Авив, Израел, и Куклен театър „Хае – Сал“ от Сувон, Корея. Награда за дебют, осигурена от Съюза на артистите в България, получи Стефан Димитров – за изпълнението му в спектакъла „Машината Ян Бибиян“ на Театър „Ателие 313“ – София. Наградата за най-добра техническа група заслужи Държавен куклен театър - Варна.

**ТАЗИ ВЕЧЕР** е последното събитие от програмата на „Златният делфин“ 2014 – от 19 ч. в залата на Кукления театър отново ще бъде представен филм-концертът „Чарли“.

Подробности и снимки: в [сайта на Държавен куклен театър Варна](#), в албума [The Golden Dolphin 2014 - Awards](#).





# XVI МЕЖДУНАРОДЕН КУПЛЕН ФЕСТИВАЛ ЗЛАТНИЯТ ДЕЛФИН

ИНФОРМАЦИОНЕН БЮЛЕТИН

ВАРНА 2014

## ЖУРИ

*Много се радвам, че работата на журито протече в такова разбирателство и единомислие. Нашето решение напълно съвпада с моите предпочитания. За мен най-добрите спектакли на фестивала бяха „Мълчаливи предания“, където актьорите ме накараха да настръхна с таланта си, и „Малки вълшебници“ със забележителните си сценография и актьорско майсторство. За мен тези две представления трябва да излязат на международната сцена. „Приказка за Скитника Крал“ също е сред моите фаворити – тази заигравка с предметите много ми допадна и ме забавлява.*

*А не наградихме никого в категорията най-добро представление за „куклен театър за възрастни“, защото не успяхме да постигнем консенсус. А и просто в тази категория, нека си го кажем, нямаше никакви забележителни постижения... Но нека не задълбаваме на тази тема...*

*Искам да благодаря на Вера Стойкова за поканата, чувствах се прекрасно през цялото време, прекрасна беше и организацията, и средата, атмосферата, маھے огромната отзивчивост от страна на всички. Запознах се с толкова интересни хора...*

*Бих се върнал отново в България – прекрасна храна, здравословна кухня (да, да запишете го, това е реклама на страната ви!) и театър на високо ниво. Всички Вие сте щастливци – каквото и да си говорим, комунизмът ви е завещал много неща – театралната Академия, образователна система, огромна база, красиви театри, отгледана публика, да това е много важно.*

*Затова, независимо, че правите изкуство в много кризисна икономическа ситуация, миналото ви наистина ви изтласква като трамплин нагоре, към много високо качество на театралната продукция.*

*И не забравяйте публиката, без нея това изкуство няма смисъл!*

**Проф. Ремо Мелони, Италия, член на журито**



# XVI МЕЖДУНАРОДЕН КУКЛЕН ФЕСТИВАЛ ЗЛАТНИЯТ ДЕЛФИН

ИНФОРМАЦИОНЕН БЮЛЕТИН

ВАРНА 2014

## ЧАРЛИ

### УМБРИ-А КОНЧЕРТО

### БИЛИ БРАС БЕНД – ПЕРУДЖА, ИТАЛИЯ

Филм-концерт, посветен на 125-годишнината от рождението на Чарли Чаплин

Концертно изпълнение на саундтрака на филмите “Тихата улица” и

“Авантюристът” на Чарли Чаплин



**Музика:** Марк Хамлин

**Диригент:** Масимо Бартолетти

**Участват:**

Винченцо Пиероти (тромпет)

Габриеле Паджи (тромпет)

Лоренцо Д, Аволио (туба)

Флавио Паначи (тромбон)

Габриеле Ричи (хорн)

Когато кажем „Чарли“ веднага пред очите ни възниква малката, недодялана и крехка фигура на Скитника със смешната походка, който наивно се опитва да запази достойнство – вечният образ, запечатал се в съзнанието на милиарди хора, който промени киното, литературата, философията, гледната точка, чувството за хумор на цялото човечество. Чарли Чаплин – тъжният клоун, който ни разсмя до



# XVI МЕЖДУНАРОДЕН КУКЛЕН ФЕСТИВАЛ ЗЛАТНИЯТ ДЕЛФИН

ИНФОРМАЦИОНЕН БЮЛЕТИН

ВАРНА 2014

сълзи, без да каже и дума - само с жест, само с очи, само с паузи... - изконните похвати на театъра.

Живот като на филм и филми като живота – границите между фикция и реалност се стопяват в света на Чарли, където кинематографичната измислица е много по-красива и пълна с надежда от суровата реалност.

Чаплин е емблематична фигура, прокара много важни мостове между отделните жанрове – между нямото и говорещото кино, между драмата и комедията, между театъра и киното въобще.

Затова не можеше да има по красив и пълен със смисъл финал – живо изпълнение на музиката към двата филма на Чаплин – „Тихата улица” и „Авантюристът”.



С вдъхновеното музикантско присъствие на италианските гости от Били Брас Бенд – Перуджа, които се впуснаха и в балкански ритми в бисовете, празникът в пълната зала на Кукления театър във Варна стана още по-радваш.

Силвия Христова



# XVI МЕЖДУНАРОДЕН КУПЛЕН ФЕСТИВАЛ ЗЛАТНИЯТ ДЕЛФИН

ИНФОРМАЦИОНЕН БЮЛЕТИН

ВАРНА 2014

## ДЕН И НОЩ

Седим в залата и чакаме да започне филмът концерт „Чарли“, посветен на 125 годишнината от рождението на големия Чаплин. Да, вече сме една поизморена, леко притеснена, много нетърпелива публика, която иска да узнае имената на наградените (подчертавам, наградените, а не победителите, защото не сме на конни състезания, а съизмерваме творчески постижения тук, на този фестивал).



И ето, че се подава иззад сценичната завеса една шапка бомбе и започва да оглежда публиката любопитно - като жива! Завесата се раздвижва и пред нас изскача... Боян Стоянов, дегизиран като Чарли, но такова сполучливо копие, че за миг помислих дали Робърт Дауни – Джуниър, който направи невероятна интерпретация в автобиографичния филм за Чарли, не е решил да наминае тази вечер на наградите „Златния делфин“. Боян наистина беше попил жестовете, мимиките на любимия комик, парадираше като него, съетейки се около нас и изпълвайки лък за бастунче! Естествено затърси любимата сред публиката, нарисувал я като малко момиченце със шапка. И след закачки с публиката я намери – водещата.

Всъщност всеки спектакъл от програмата на „Златния делфин“ 2014 получи своето черно-бяло усмихнато въведение с конференса на домакините от Варна.





# XVI МЕЖДУНАРОДЕН КУКЛЕН ФЕСТИВАЛ ЗЛАТНИЯТ ДЕЛФИН

ИНФОРМАЦИОНЕН БЮЛЕТИН

ВАРНА 2014

## БЛАГОДАРИМ ВИ, ПРИЯТЕЛИ!

Скъпи колеги и приятели от Държавен куклен театър – Варна, благодарим ви за неуморимия ентусиазъм в играта на ден и нощ, за фантазията ви и желанието ви да бъдете различни, дори в такова банално нещо като воденето на един фестивал.

Благодарим ви за незалязващите усмивки, благодарим ви за костюмите в бяло и черно. Колко ли дни и нощи са трябвали, за да реализирате тази малка подробност от фестивала, която вие превърнахте в събитие. За да ни подарихте този красив символ – бяло и черно, ден и нощ, ин и ян, добро и зло, любов и омраза – вечните полюси на театралната приказка.



Благодарим ви, Вера, Ани, Диди, Стояне, Жени, Краси, Бояне, Галине, Катя, Веси Красимира, Венци, Иване, .... благодарим и на вас, приятели зад кулисите. Благодарим!

До нови срещи!

Екипът на Бюлетина



# XVI МЕЖДУНАРОДЕН КУПЛЕН ФЕСТИВАЛ ЗЛАТНИЯТ ДЕЛФИН

ИНФОРМАЦИОНЕН БЮЛЕТИН

ВАРНА 2014

*XVI Международен куклен фестивал „Златният Делфин“ се организира от сдружение с нестопанска цел „Златният Делфин“ и Държавен куклен театър Варна с подкрепата на Министерството на култура и Община Варна и се провежда под егидата на кмета на Варна Иван Портних. Фестивалът тази година се подкрепя от Grand Mall, Arts Council Korea, Керклийн ООД, ТМПЦ Варна – Драматичен театър „Стоян Бъчваров“, Градска художествена галерия Варна, художествен музей „Георги Велчев“, хотел Сити Марк, хотел Бриз 2, хотел Арго, арт хотел Симона – София, бистро Аромат, ресторант При монахините, светлинни решения Призма, PR агенция Нира Комюникейшънс. Медийни партньори на форума са БНТ, БНР – Радио Варна, телевизия Черно море, вестник Народно дело и сайтовете moreto.net и petel.bg.*

Подробности за програмата на фестивала могат да се открият в [сайта на Държавен куклен театър Варна](#).

**Бюлетин на XVI МКФ „Златният делфин“**

**Главен редактор** Нина Локмаджиева

**Редактор** Силвия Христова, театровед

**Фотограф** Нина Локмаджиева

**Снимки от спектакли** Каталог на фестивала